



VÝROČNÁ SPRÁVA za rok 2020

ZEM DETÍ – KOŠICE n.o.

Suzana Janková

OBSAH

1. Prehľad o vykonávaní SPO a SK

1.1. Informácie o neziskovej organizácii	3
1.2. Organizačná štruktúra	4
1.3. Čomu sa venujeme	4
1.4. Komu sa venujeme	5
1.5. Kde pôsobíme	5
1.6. Prehľad činností za rok 2020	6
1.7. Propagácia, projekty, dotácie, podporili nás	10
1.8. Poslanie a strednodobý výhľad organizácie	12

2. Prehľad o poskytovaní sociálnej služby – zariadenie núdzového bývania.....13

3. Finančná časť

3.1 Ročná účtovná závierka a zhodnotenie základných údajov v nej obsiahnutých..	
3.2 Výrok audítora k ročnej účtovnej závierke.....	
3.3 Prehľad o výnosoch a nákladoch.....	
3.4 Prehľad príjmov v členení podľa zdrojov.....	
3.5 Stav a pohyb majetku a záväzkov.....	
3.6 Ekonomicky oprávnené náklady na jedného prijímateľa sociálnej služby pre zariadenie núdzového bývania za kalendárny rok.....	
3.7 Prehľad o peňažných príjmoch a výdavkoch.....	

1. Prehľad o vykonávaní SPO a SK

1.1 Informácie o neziskovej organizácii

Názov organizácie: ZEM DETÍ-KOŠICE n.o.

Sídlo organizácie: Muškátová 598/8 044 02 Turňa nad Bodvou

Právna forma: nezisková organizácia

IČO: 45741123

DIČ: 2023990221

Dátum registrácie: 10.6.2013

Číslo spisu registrácie: ObU-KE-OVVS4-2013/13637

Nezisková organizácia má udelenú akreditáciu MPSVaR SR č. 14737/2013-M_OSSODRAK a tiež je zapísaná v registri poskytovateľov sociálnych služieb na Košickom samosprávnom kraji.

Orgány neziskovej organizácie: správna rada, riaditeľ a revízor

Štatutárna zástupkyňa: Ing. Zuzana Jusková MBA (riaditeľka)

Kontakty:

Ing. Zuzana Jusková, MBA

riaditeľka

T: +421 915642607

M: zemdetiriaditel@gmail.com

Mgr. Lukáčová Marcela

sociálna pracovníčka/prof.rodiny

T: +421 908600362

M: zemdetiprofi@gmail.com

Mgr. Irena Zákutná

sociálna pracovníčka

T: +421 948123874

M: zemdetisp@gmail.com

Mgr. Dominika Jurčišinová

psychologička

T: +421948445757

M: zemdetipsycholog@gmail.com

Mgr. Eva Kozoňová

psychologička

T: +421948226123

M: zemdetipsycholog1@gmail.com

Zariadenie núdzového bývania

P.O.BOX C-19

T: +421905332980

M: zemdetiznb@gmail.com

1.2 Organizačná štruktúra

Centrum pre deti a rodinu (CDR)

Počet zamestnancov v pracovnom pomere spolu: 26, priemer zamestnancov za rok 2020: 29

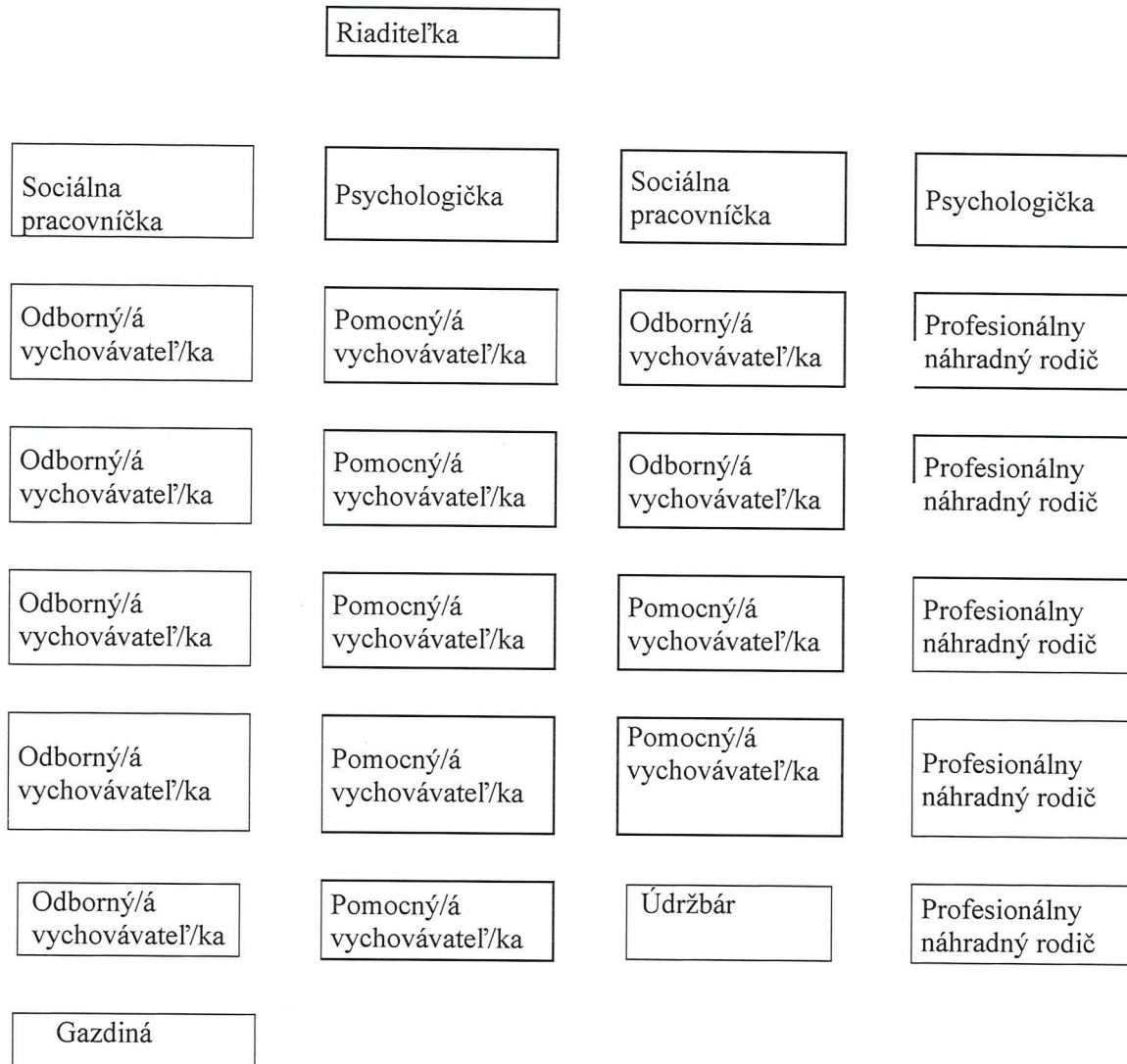
Počet úväzkov: 23,4

- z toho odborní zamestnanci: 12

- z toho neodborní zamestnanci: 12

- z toho ostatní zamestnanci: 2

Na základe uzavretej zmluvy o spolupráci externe spolupracujeme s externou supervízorkou, zapísanou v zozname supervízorov asociácie.



1.3 Čomu sa venujeme

V prostredí utvorenom podľa zákona č. 305/2005 o sociálnoprávnej ochrane detí a o sociálnej kuratele dospelých poskytujeme celodennú starostlivosť deťom vyňatým z pôvodného rodinného prostredia. Deti sú v Centre pre deti a rodinu (CDR) umiestnené na základe rozhodnutia súdu o nariadení ústavnej starostlivosti, neodkladného opatrenia a o uložení výchovného opatrenia.

Kapacita zariadenia v roku 2020 bola 40 miest. Rozdelenie miest:

- 1 satelit – 10 detí
- 2 satelit – 10 detí
- 3 satelit – 10 detí
- 10 etí v profesionálnych náhradných rodinách (ďalej len PNR)

1.4 Komu sa venujeme

Opatrenia poskytujeme pre deti od 0-18 roku veku a v prípade štúdia dieťaťa sa môže pobyt predĺžiť až do 25 roku veku. Deti vo veku od 0-6 rokov sú umiestňované do profesionálnych náhradných rodín.

Vekové zloženie detí v roku 2020:

- vo veku 0-3 – 6 detí, z toho 3 dievčatá
- vo veku 3-6 – 3 chlapci
- vo veku 6-8 – 7 detí, z toho 2 dievčatá
- vo veku 8-10 – 1 chlapec
- vo veku 10-15- 14 detí, z toho 6 dievčat
- vo veku 15-18 – 9 detí, z toho 2 dievčatá
- vo veku nad 18 rokov- 0

Príchod nových detí v roku 2020:

Samostatná skupina - 14 detí.

Profesionálne náhradné rodiny – 5 detí.

Odchod detí z CDR v roku 2020: 9 detí, z toho 5 detí z profesionálnych náhradných rodín.

Počet úspešných sanácií v roku 2020: 2 návraty detí do prirodzeného rodinného prostredia.

Presun detí do iného zariadenia v roku 2020: 0

Dovršenie 18 roku veku: 2 mladí dospelí, z toho 1 žena.

Návšteva školských zariadení :

- Predškolská príprava - 2 deti
- Špeciálna základná škola - 6 detí
- Základná škola - 20 detí
- Stredná odborná škola – 2 deti
- ŠVP -praktická škola – 1 dieťa

1.5 Kde pôsobíme

Miesta vykonávania opatrení:

- Rodinný dom Košice-Barca, ulica Osloboditeľov 51 – maximálny počet detí na skupine 10, z toho 2 súrodenecké skupiny.
- Rodinný dom Košice-Barca, ulica Pri pošte 24 – maximálny počet detí na skupine 10, z toho 3 súrodenecké skupiny.
- Rodinný dom v obci Sokolany, Sokolany 46 – maximálny počet detí na skupine 10, z toho 3 súrodenecké skupiny.
- Profesionálne náhradné rodiny v počte 5, v ktorých je umiestnených 10 detí, z toho 2 súrodenecké skupiny.

1.6 Prehľad činnosti v roku 2020

Vzdelávacie aktivity a supervízia:

- Supervízia:

Supervíziu máme zabezpečené supervízorom zaradenou v zozname Asociácie supervízorov na základe zmluvy o spolupráci. Máme spracovaný plán supervízie na rok 2020 a tiež vyhodnotenie supervízie za rok 2020.

individuálna v rozsahu 6 hodín pre Centrum pre deti a rodinu, ktorú absolvovali 3 zamestnanci, **skupinová** v rozsahu 14 hodín pre Centrum pre deti a rodinu, ktorú absolvovalo spolu 20 zamestnancov

- účasť na konferenciách a seminároch určených pre zamestnancov CDR (riaditeľka, vedúca, sociálna pracovníčka, psychologička, odborné a pomocné vychovávateľky).

Odborné realizované činnosti:

- vypracúvanie individuálnych plánov výchovnej práce dieťaťa a plánu sociálnej práce s rodinou dieťaťa,
- vedenie inej spisovej dokumentácie v CDR,
- realizovanie porád zamestnancov CDR,
- zabezpečenie komplexnej zdravotnej starostlivosti každému dieťaťu /vstupné a preventívne návštevy detských lekárov, stomatólog, dermatológ atď./,
- zabezpečenie odbornej pedagogicko - psychologickej prevencie a špeciálno-pedagogickej starostlivosti,
- zabezpečenie odbornej diagnostiky- psychologickej, špeciálno-pedagogickej, atď.,
- zabezpečenie návštevy pedopsychiatra a psychológa, logopéda,
- sanácia rodiny a práca s pôvodnou biologickou rodinou,
- realizácia rodinných konferencií v rámci sanácie rodiny,
- poskytovanie špecializovaného sociálneho poradenstva rodičom detí,
- spolupráca s obcou, Magistrátom mesta Košice pri sanácii rodiny,
- spolupráca so súdmi - podávanie správ o deťoch, účasť na súdnych pojednávaniach,
- spolupráca s orgánom sociálno-právnej ochrany a sociálnej kurately,
- spolupráca so školskými zariadeniami, ktoré deti navštevujú,
- založenie vkladných knižiek pre deti, vybavenie občianskeho preukazu, rodného listu atď.,
- zabezpečenie finančných prostriedkov z 2% dane z príjmu a iných grantov.

Voľnočasové, kultúrne, rekreačné, športové a iné činnosti:

- Detský letný tábor v Šali
- Voľnočasové aktivity















- Športový deň detí sa konal v areály športového zariadenia Bikepark Červený breh.





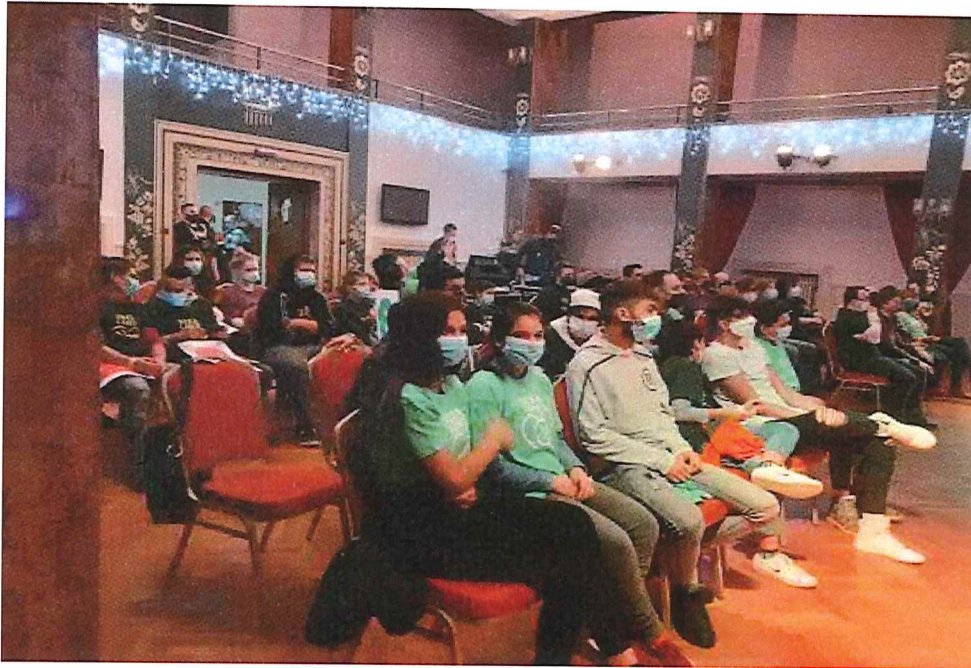
- Narodeniny



- Vianoce a Silvester



- Koncert „Veľa lásky“ - podporili sme tým osoby s mentálnym postihnutím. Účinkujúcim sme doniesli darčeky a zapojili sa aj do súťaže o najkrajší transparent.



- Testovanie - z dôvodu protipandemických opatrení súvisiacich s ochorením Covid – 19 sme sa nemohli zúčastniť ešte ďalších zaujímavých podujatí, ako je letný tábor na Zemplínskej šírave, Domovácke kilometre uja Peťa, Najmilší koncert, Kasting hľadá talent. Namiesto toho sme viac krát, v spolupráci s organizáciou Slovenský červený kríž, boli úspešne testovaní.



Ďalšie aktivity, ktoré si zasluhujú našu pozornosť:

- navýšenie počtu miest na 40 v rámci kapacity nášho centra,
- prijatie do pracovného pomeru údržbára, ktorý zabezpečuje údržbu o rodinné domy,
- spolupráca s dobrovoľníkmi, jednotlivcami, študentmi v rámci absolvovanie praxe,
- spolupráca s Charity Shop Košice,
- spolupráca so Slovenským Červeným krížom,
- absolvovanie kurzu prvej pomoci pre zamestnancov a deti
- spolupráca s jednotlivcami, ktorí pomáhajú deťom.

1.7 Propagácia, projekty, dotácie, podporili nás...

V rámci nášho CDR máme k dispozícii stránku www.zemdeti.sk. aj na sociálnych sieťach - facebook.

V roku 2020 sme boli úspešní v týchto projektoch:

- VW nadácia – projekt na zabezpečenie športových pomôcok a hudobných nástrojov na aktívne využívanie voľnočasových aktivít pre deti.
- Minibodka – spolupráca s neziskovou organizáciou zameraná na celoročné ozdravné pobyty pre deti.
- Obec Jasov – využitie športového ihriska a voľnočasových aktivít spojených s prehliadkou jaskyne.
- Mestská časť Košice – Barca – spolupráca v súvislosti s propagáciou mestskej časti, využitie mestskej knižnice.
- Projekt „Mladí komunitní lídri“, ktorý je podporený z programu ACF – Slovakia, ktorý je financovaný z Finančného mechanizmu EHP 2014-2021. Správcom programu je Nadácia Ekopolis v partnerstve s Nadáciou otvorenej spoločnosti Bratislava a Karpatskou nadáciou - projekt zameraný na individuálny rozvoj jednotlivca.
- Bikepark Červený breh – Projektu „Východ ukáž sa“ – zrealizovanie Medzinárodného dňa detí.
- Únia rómskej telesnej výchovy a športu – poskytla možnosť realizácie detského letného tábora.
- Nezisková organizácia Lets Dreams – spolupráca s dobrovoľníkmi, zapojenie sa do súťaží v kreslení.
- Občianske združenie Šťastné dieťa – zapájanie sa do súťaží v oblasti výtvarných prác, vlastnej tvorby (básne, eseje, príbehy, hádanky, hlavolamy).
- Občianske združenie „Paľikerav“ – účasť na koncerte.

Sponzori, ktorí nám v roku 2020 boli nápomocní v rôznych oblastiach týmto zo srdca v mene našich detí veľmi pekne ďakujeme a ceníme si ich čas alebo iné prostriedky, ktoré nám poskytli a venovali.

V roku 2020 sme sa úspešne uchádzali o nasledovné dotácie:

- **Košický samosprávny kraj**
- **Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny SR**
- **Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny**
- LIDL
- VELUX
- Spoločnosť priateľov detí z detských domovov Úsmev ako dar
- Charity shop Košice
- Egreš Egreš, o. z. (vydavateľstvo – knihy)
- Bikepark Červený breh
- Obec Jasov
- FPT SLOVAKIA

- Anonymní darcovia
- 2% dane – za rok 2019 prijaté v roku 2020 vo výške 664,36 € a boli použité v roku 2020 na nákup 11 ks kolieskových korčúľ, hojdačku a LCD prehrávať pre deti detského domova a nespotrebované 2% dane z roku 2019 vo výške 74,51 € boli použité v roku 2020 na rekonštrukciu obytných priestorov detského domova.

1.8 Poslanie a strednodobý výhľad organizácie

Máme spracovanú a zverejnenú na web stránke organizácie **Koncepciu rozvoja ZEM DETÍ – KOŠICE n.o. na roky 2021-2025.**

Vízia n.o.

Poskytovať kvalitné sociálne služby a kvalitne vykonávať opatrenia SPO a SK, a to:, CPDaR, Domov na pol ceste, Špecializovanú poradňu, Zariadenie núdzového bývania.

Vízia v oblasti SPO a SK

Zabezpečiť rozvoj zariadenia ako komplex služieb pre cieľovú skupinu: deti umiestnené v CPDaR a mladý dospelý (CPDaR – samostatné skupiny a mladých dospelých, profesionálni rodičia, domov na pol ceste, špecializované poradenstvo).

Vízia v oblasti sociálnych služieb

Poskytovať kvalitné sociálne služby v súlade s podmienkami kvality.

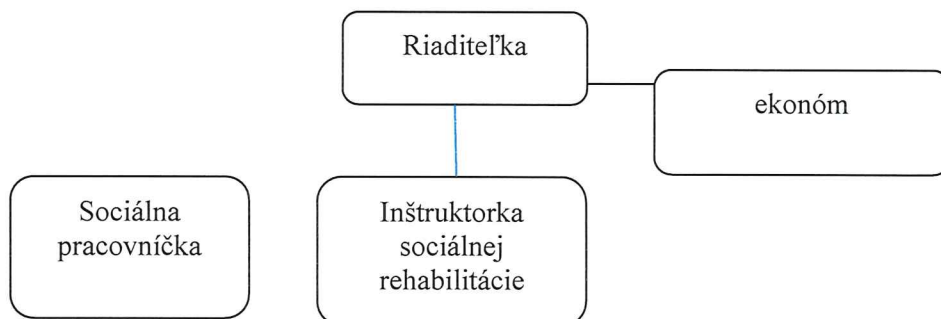
2.Prehľad o poskytovaní sociálnej služby - (ZNB)

Zariadenie núdzového bývania (ZNB)

Podľa zákona 448/2008 Z.z. o sociálnych službách, podľa § 29 zariadenie núdzového bývania (ďalej ZNB) poskytuje sociálnu službu fyzickej osobe, na ktorej je páchané násilie, fyzickej osobe, ktorá je obeťou obchodovania s ľuďmi, osamelej tehotnej žene a matke s deťmi.

Službu poskytujeme od 01.08.2016 a kapacita nášho zariadenia je 15 miest.

Zariadenie núdzového bývania (ZNB)



V našom zariadení poskytujeme:

- Ubytovanie na určitý čas
- Sociálne poradenstvo
- Pomoc pri uplatňovaní práv a právom chránených záujmov
- Záujmová činnosť

Utvárame podmienky na:

- Prípravu stravy
- Vykonávanie nevyhnutnej osobnej hygieny
- Pranie, žehlenie a údržbu bielizne a šatstva
- Upratovanie

V roku 2020 sme pomohli 12 ženám a ich deťom. Z toho sa 6 prijímateľiek vrátilo do rodinného prostredia, jedna prijímateľka bola umiestnená do iného zariadenia poskytujúceho sociálne služby a jedna prijímateľka sa osamostatnila a začala nový život s partnerom.

Pomáhame prijímateľkám pripraviť si návrhy na súd z dôvodu priznania rodičovských práv, priznania výživného, návrhy na rozvod, vybaviť rôzne druhy dávok z úradu práce a kompenzačných príspevkov, sprevádzame ich na súdne pojednávania a rôzne iné činnosti podľa individuálnych potrieb klientok.

Taktiež prijímateľkám utvárame podmienky na prípravu stravy, poskytujeme vhodné podmienky pre hygienu, utvárame podmienky pre pranie, žehlenie, upratovanie.

V rámci záujmovej činnosti sa snažíme zlepšovať zručnosti prijímateľiek a to napr. pomoc pri varení, ekonomika domácnosti, vyšívanie, sadenie kvetov, pestovanie zeleniny, starostlivosť o dieťa, rozvíjanie motoriky dieťaťa, výchova a vzdelávanie dieťaťa. Besedy z rôznych oblastí ako je napr. prvá pomoc pre bábätká, zdravá výživa,

Prezentácia a spolupráca:

Naše zariadenie nie je možné na verejnosti prezentovať, nakoľko máme kvôli bezpečnosti našich klientok utajenú adresu. V rámci zviditeľnenia kontaktujeme UPSVaR, Magistrát mesta Košice, Mestské časti v meste Košice, Obecné úrady v obciach v rámci Košického kraja, Národnú linku pre ženy, Košický samosprávny kraj, poradenské inštitúcie ako sú Fenestra, My Mamy Prešov, OZ Hana Spišská Nová Ves.

Spolupracujeme s:

- Psychológmi – Psychosociálne centrum Košice
- Logopedická ambulancia podľa výberu prijímateľky
- Centrum právnej pomoci
- UPSVaR podľa miestnej príslušnosti
- Zariadenie sociálnych služieb DORKA
- Zariadenie núdzového bývania Adlerova

Supervízia:

Supervíziu máme zabezpečené supervízorom zaradenou v zozname Asociácie supervízorov na základe zmluvy o spolupráci. Máme spracovaný plán supervízie na rok 2020 a tiež vyhodnotenie supervízie za rok 2020.

Vzdelávanie :

Sociálna pracovníčka v rámci vzdelávania absolvovala pracovné stretnutia s organizáciami pracujúcimi v predmetnej činnosti na území Košíc a Trebišova, absolvovala kurz „Tvorba individuálnych plánov“ a zúčastnila sa na regionálnej konferencii „Sú ženy skutočne tie, ktoré chránime a pomáhame im?“.

3. Finančná časť:

3.3 Prehľad o výnosoch a nákladoch

Výnosy		V EUR za rok 2020	V EUR za rok 2019
Výnosy z tržby z predaja služieb	Úhrada od zamestnancov za poskytnutú stravu	2 184,16	1 453,62
	Úhrada od prijímateľov SS –ZNB	3 929,26	3 601,49
Výnosy z dotácií	ÚPSV a R detský domov	622 884,56	429 144,00
	ÚPSV a R na automobil	2 514,38	0,00
	MF SR na zariadenie	950,00	951,02
	MPSVa R na automobil	1 508,40	2 250,00
	Príspevok KSK na ZNB	52 473,89	45 849,79
	MPSVa R modernizácia exteriéru	614,60	442,70
	Dotácia Národný projekt Podpora deinštitucionalizácie náhradnej starostlivosti pre neštátne detské domovy (EP NP)	0,00	13 182,73
	Prijatý dôchodok deti	0,00	0,00
	Dotácia Národný projekt – mentorovanie	0,00	5 498,67
	Dotácia ÚPSV a R – projekt na podporu zamestnávania poskytovateľov sociálnych služieb	1 183,97	0,00
	Dotácia ÚPSV a R – podľa § 11 a NV SR č.103/2020 Z.z. v znení NV SR č.271/2020 Z.z. – odmena ZNB zamestnanci	1 544,00	0,00
	Dotácia ÚPSV a R – podľa § 11 a NV SR č.103/2020 Z.z. v znení NV SR č.271/2020 Z.z. – odmena DED zamestnanci	15 440,00	0,00
	Dotácia ÚPSV a R – podľa § 4 odst.3 NV SR č.103/2020 Z.z. v znení NV SR č.301/2020 Z.z. – vitamíny D	360,00	0,00
	ÚPSV a R na zhodnotenie budovy detský domov	248,94	104,39
	Dotácia ÚPSV a R na podporu humanitárnej pomoci – dezinfekčné prostriedky	1 300,00	0,00
Prijaté dary		0,00	0,00

Ostatné výnosy		2 092,48	1 542,13
Tržby z predaja DNM a DHM		100,00	0,00
Prijaté príspevky od iných organizácií	Gymnázium Trebišovská, Nadácia Tatra banky, Nadácia Volkswagen Slovakia, ZŠ Haniska – cestovné žiaci	5 789,00	2 537,64
Prijaté výživné		1 569,01	354,56
Príspevky z 2%		766,56	11,61
SPOLU		717 453,21	506 924,35

Prehľad nákladov súvisiacich s prevádzkou neziskovej organizácie

Náklady	V EUR za rok 2020	V EUR za rok 2019
Prevádzkové náklady	714 637,87	501 057,65
Odpisy dopravné prostriedky, stavby drevený altánok, záhradný domček, trenažér	6 194,47	4 345,00
Daň z príjmu	0,00	0,00
SPOLU	720 832,34	505 402,65

Rozpis prevádzkových nákladov

	V EUR za rok 2020	V EUR za rok 2019
Spotreba materiálu	100 497,94	82 218,16
Spotreba energie	14 929,72	8 441,69
Opravy a udržiavanie	4 995,25	19 006,35
Cestovné	3 359,57	506,72
Náklady na reprezentáciu	37,00	14,80
Ostatné služby	90 326,40	71 584,37
Mzdové náklady	348 126,82	223 591,78
Zákonné soc. a zdrav. poistenie	121 812,36	76 326,22
Ostatné sociálne náklady	1 801,22	0,00
Zákonné sociálne náklady	14 825,52	10 620,01
Ostatné dane a poplatky	955,07	758,01

Pokuty a penále	0,08	1,33
Ostatné pokuty a penále	59,42	183,92
Odpísané pohľadávky	504,80	0,00
Osobitné náklady	8 313,88	0,00
Úroky	0,00	0,00
Manka a škody	0,00	198,29
Iné ostatné náklady	2 173,62	1 658,85
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	0,00	387,40
Vreckové deťom	1 919,20	5 559,75
SPOLU	714 637,87	501 057,65

- **Hospodársky výsledok 2019 : zisk 1 521,70 EUR**
- **Hospodársky výsledok 2020 : strata – 3.379,13 EUR**

3.4 Prehľad príjmov v členení podľa zdrojov

V roku 2020 neposkytla ZEM DETÍ - KOŠICE, n. o. dar žiadnej fyzickej ani právnickej osobe .

3.5 Stav a pohyb majetku a záväzkov_

Položka	V EUR za rok 2020	V EUR za rok 2019
Neobežný majetok	50 135,62	42 920,09
z toho: samostatné hnuiteľné veci	967,37	2 130,12
dopravné prostriedky	10 895,62	1 676,00
stavby	20 272,63	21 113,97
obstarávaný dlhodobý majetok	18 000,00	18 000,00
Dlhodobý finančný majetok	0,00	0,00
Obežný majetok spolu	11 277,08	9 466,48
z toho: poskytnuté prevádzkové preddavky	0,00	0,00
Zásoby - Materiál	118,98	0,00
Krátkodobé pohľadávky	365,79	1 796,70
Finančné účty	10 792,31	7 669,78
Časové rozlíšenie	1 131,15	1 925,18
Majetok spolu	62 543,85	54 311,75
Vlastné zdroje krytia majetku spolu	-4 801,07	945,13

z toho: výsledok hospodárenia za ÚO	-3 379,13	1 521,70
Cudzie zdroje spolu	25 803,28	29 577,34
Krátkodobé záväzky	3 534,29	11 636,14
z toho: krátkodobé rezervy	0,00	9 117,24
Dlhodobé záväzky	2 040,91	819,14
Časové rozlíšenie	41 541,64	23 789,28
Vlastné a cudzie zdroje spolu	62 543,85	54 311,75

3.6 Ekonomické oprávnené náklady na jedného prijímateľa sociálnej služby pre zariadenie núdzového bývania za rok 2020

Ekonomické oprávnené náklady (EON)	Zariadenie núdzového bývania rok 2020	Zariadenie núdzového bývania rok 2019
Mzdy, platy a ostatné vyrovnania	20 291,45	17 108,07
Poistné na sociálne a verejné zdravotné poistenie	7 263,28	5 566,88
Cestovné náhrady	1 128,54	0,00
Energie, voda, komunikácie	2 468,83	2 179,33
Materiál	5 609,13	5 675,26
Dopravné	0,00	9,00
Rutinná a štandardná údržba	319,27	5 020,00
Nájomné	6 000,00	6 000,00
Služby	12 241,61	13 830,67
Bežné transfery	1 066,79	589,89
Odpisy hmotného a nehmotného majetku	0,00	0,00
EON spolu:	56 388,90	55 979,10
Ročné EON na 1 prijímateľa sociálnej služby:	3 759,26	3 731,94

3.7 Prehľad o peňažných príjmoch a výdavkoch

Stav finančných prostriedkov na začiatku roka	7.669,78 EUR
Peňažné príjmy spolu	717.364,18 EUR
Peňažné výdavky spolu	714.241,65 EUR
Stav finančných prostriedkov na konci roka	10 792,31 EUR



26
Suzana Janková

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
Správnej rade a štatutárnemu orgánu neziskovej organizácie
ZEM DETÍ-KOŠICE, n.o.

I. Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky neziskovej organizácie ZEM DETÍ-KOŠICE, n.o., so sídlom Muškátova 598/8, 044 42 Turňa nad Bodvou, IČO 45 741 123 („Nezisková organizácia“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2020, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie neziskovej organizácie ZEM DETÍ-KOŠICE, n.o. k 31. decembru 2020 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing - ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Neziskovej organizácie sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Neziskovej organizácie nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Neziskovú organizáciu zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že

jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnej účtovnej závierky je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Neziskovej organizácie.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybníť schopnosť Neziskovej organizácie nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Nezisková organizácia prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

II. Správa podľa zákona o štatutárnom audite k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa neziskovej organizácie ZEM DETÍ-KOŠICE, n.o., obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2020 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Košice, 8. apríla 2021



AUDIT-LD, s.r.o.
Podtatranského 962/2
040 01 Košice –mestská časť
Staré Mesto
Licencia UDVA č. 359
OR OS Košice I, Odd. Sro, vl.č. 25885/V

Ing. Ľubica Leuschel, CA
Kľúčový štatutárny audítor
Licencia UDVA č. 368